

Fahrzeugart	Marke	Typ	Modell-jahr	Typenschein Nr.
Motorfahrrad	STANDARD - JAGUAR	M 40 R - Caravelle	1965	4 8 9 8 - B
Erkennungsmerkmale	"TS 4898" auf Plakette links unten auf Motorträgerflansch.- "STANDARD-JAGUAR" auf Steuerrohr.- "Caravelle" auf Treibstofftank.- "30 Km" auf Zylinderfuss			
Gültig ab	Rahmen Nr. 9'001	Motor Nr. 4'489'851		
Hersteller des Rahmens	HERCULES-Werke, Nürnberg (D) - Importeur Maschinenfabrik Gränichen AG			
Hersteller des Motors	FICHTEL & SACHS AG, Schweinfurt (D)			
Rahmen Nr. befindet sich	vorn, am Sattelrohr			
Motor Nr. befindet sich	links, vorn auf Motorgehäuse, auf angenieteter Plakette			
Motor:	Marke S A C H S	Typ 50-2 ML-CH	Lage Mitte unten	
*)	Zylinderzahl 1	Takte 2	Kühlung Luft (Gebläse)	
	Zyl. Bohrung 38 mm	Kolbenhub 42 mm	Hubraum 47 ccm	
	Nutzleistung 0,8 DIN PS	bei Drehzahl 2'750 U/min.	Triebstoff Benzin	
Bauart:	Rahmen offen, Einrohr, ungefedert			
	Lenkstange vertikal verstellbar 70 mm	Sattel vertikal verstellbar 90 mm		
Bremse:	V. Rad mechanisch, Innenbacken, Kabelzug, Hebel rechts SACHS V 90 VE			
Bremse:	H. Rad mechanisch, Innenbacken, Rücktritt, SACHS HR 90 V			
Räder:	vorne Leichtmetallfelge hinten Leichtmetallfelge			
Bereifung:	vorne 23 x 2.00 MOPED Pneumatikkraft 90 kg			
	hinten 23 x 2.00 MOPED " 90 kg			
Tretvorrichtung	separat (4.10 m) Länge der Kurbelarme 150 mm			
Getriebe	mechanisch Anzahl Gänge 2			
Kupplung	Zweischeiben, Hebel links			
**) Kraftübertragung	auf das Hinterrad, durch Kette			
	Uebersetzungsverhältnis = 15 x 40 Zähne			
	hinteres Kettenrad mit Nabe verschweisst			

Gewichte
in kg

Leergewicht 39,8
 Nutzlast 125,2
 Gesamtgewicht 165
 Fabrikgarantie 165
 Pneutragkraft 180

Masse Länge 1'750
 in Breite über Lenkstange 630
 mm Angebr. Rad Durchmesser 590
 Höhe 1'000
 Radstand 1'130

Ausrüstung:

Beleuchtung vorne UNION Ø 90 mm 15 W Abblendvorrichtung Duplo 15 W
 Schlusslicht ULO K 12'423 2 W Stromquelle Schwungradmagnet 6 V / 17 W
 Rückstrahler komb. mit Schlusslicht Grösse 20 cm²
 Warnvorrichtung Fahrradglocke Vergaser BING 1/12 - Düse 56
 Zoliblei am Sattelrohr Tankinhalt = 3,5 Liter
 Auspuffvorrichtung Topf AB 10'023
 Ansauggeräuschkämpfer Ansaugfilter mit Geräuschkämpfer (Gewindebohrung)

Höchstgeschwindigkeit, gemessen auf der Strasse 26 Km/Std (Zulässig max. 30 km/Std)
 Geräuschmessung 65 dB gemessen bei 26 Km/Std 4'400 U/min (Zulässig max. 70 dB)

Bemerkungen:

- *) Motor : Zylinder mit Einlass-Membran-Steuerung Ø 2 x 13 mm.
- **) Kettenantrieb : Vorderes Motor-Kettenritzel zylindrisch aufsteckbar (bisher Ritzeltypen konisch).- 14-zählige Ritzel = werden für bessere Bergsteigfähigkeit verwendet.- Höchstgeschwindigkeit wird dadurch nicht erhöht.

Als Motorfahrrad mit Kettenantrieb anerkannt gemäss Verfügung des EJPD vom 18.3.65.

Ort und Datum der Typenprüfung: Zürich, 14.1.65